

**skipDR**<sup>®</sup>  
Premier

Fixes  
Scratched  
Discs

Zur  
Reparatur  
Zerkratzter  
Disks

Repara  
Los Discos  
Rayados

**skipDR**<sup>®</sup>  
Premier

Recommended for a variety of discs including:  
Für die verschiedensten Disk-Typen:  
Recomendado para una variedad de discos  
entre los que se incluyen:



**#1** Disc Repair System  
Führendes Disk-Reparatursystem  
El mejor sistema de reparación de discos

Guida dell'utente  
dettagliata inclusa  
 Gedetailleerde  
gebruikershandleiding inbegrepen



**skipDR**<sup>®</sup>  
Premier



AC Adapter Now Included  
Mit Netzteil  
Incluye adaptador de CA

**#1** Disc Repair System  
Führendes Disk-Reparatursystem  
El mejor sistema de reparación de discos

Fixes  
Scratched  
Discs

Zur  
Reparatur  
Zerkratzter  
Disks

Repara  
Los Discos  
Rayados

AUTOMATIC | AUTOMATIKBETRIEB | AUTOMÁTICO

**skipDR**<sup>®</sup>  
Premier



**Complete System Includes:**  
Motorized repair device with patented FlexiWheel™  
AC Adaptor  
Rejuvenating fluid  
Special drying cloth  
Felt buffing square  
Detailed instruction manual

**Inhalt:**  
Elektrisches Reparaturgerät mit patentiertem FlexiWheel™  
Netzteil  
Regenerierungsfüssigkeit  
Spezialtrockentuch  
Poliertuch aus Filz  
Ausführliche Gebrauchsanweisung

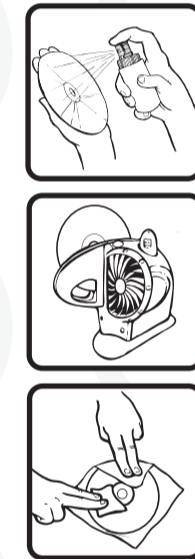
**El sistema completo incluye:**  
Dispositivo de reparación mecanizado con sistema FlexiWheel™ patentado  
Adaptador de CA  
Fluido rejuvenecedor  
Paño especial para secado  
Cuadrado pulidor de fieltro  
Guía del usuario detallada



**skipDR**<sup>®</sup>  
Premier

Fix Your Scratched Discs in 3 Easy Steps  
Zerkratzte Disks in drei einfachen Schritten reparieren  
Repare sus discos rayados en 3 sencillos pasos

- |  |   |  |
|--|---|--|
| <b>1 SPRAY</b><br>play-side of disc with rejuvenating fluid.   | <b>EINSPRÜHEN</b><br>Datenseite der Disk mit Regenerierungsfüssigkeit einsprühen.   | <b>ROCIÉ</b><br>la cara de reproducción del disco con el fluido rejuvenecedor.   |
| <b>2 SPIN</b><br>disc by inserting into the SkipDR® device, play-side towards FlexiWheel™. (Discs will automatically start and stop when repair process is complete.)  | <b>DREHEN</b><br>Disk mit der Datenseite zum FlexiWheel™ in den SkipDR™ einsetzen. (Das Gerät startet automatisch Sobald der Reparaturvorgang abgeschlossen ist, hält das Gerät selbstständig wieder an.)                                 | <b>HAGA GIRAR</b><br>El disco insertándolo en el dispositivo SkipDR™, con la cara de reproducción hacia el dispositivo FlexiWheel™ (el dispositivo se inicia y detiene automáticamente cuando el proceso de reparación ha concluido.)    |
| <b>3 SHINE</b><br>play-side of disc firmly with the buffing square, (Place disc on top of drying cloth on a flat surface, and hold over corner to hold while buffing.) | <b>POLIEREN</b><br>Datenseite der Disk mit dem Poliertuch und polieren. (Dabei die Poliertuch fest andrücken. Disk auf einer ebenen Fläche auf dem Trockentuch legen. Eine Tüchcke umfassen und die Disk damit beim Polieren festhalten.) | <b>SAQUE BRILLO</b><br>a la cara de reproducción del disco con firmeza con el cuadrado pulidor de fieltro. (Coloque el disco sobre el paño para secado en una superficie plana y doble por la esquina para sostenerlo mientras lo pule.) |



Recommended for a variety of discs including:  
Für die verschiedensten Disk-Typen:  
Recomendado para una variedad de discos  
entre los que se incluyen:



**Trusted By Over 7 Million Loyal Customers**  
SkipDR™ is recognized throughout the industry as the smartest solution to repairing scratched discs. The patented FlexiWheel™, with its unique microfrictional surface, uniformly removes a microscopic layer within the safe buffer zone. This process smoothes scratches to renew the disc's protective layer while leaving music, DVD, data or game information unaffected. The SkipDR™ works gently enough to safely repair the same disc multiple times. Join the millions who entrust their disc repairs to SkipDR™.

The exclusive SkipDR™ system repairs surface scratches on discs. No system can repair gouges & deep scratches reaching down to a disc's reflective layer, label-side damage, or warping.

**Schon mehr als 7 Millionen treue Kunden**  
SkipDR™ gilt branchenweit als pfiffigste Lösung zum Reparieren zerkratzter Disks. Das patentierte FlexiWheel™ mit seiner einzigartigen Mikroreibungsfäche schält eine gleichmäßige, mikroskopisch dünne Schicht von der Disk ab, ohne die Schutzschicht zu verletzen. Hierbei werden Kratzer geglättet, und die Schutzschicht der Disk wird regeneriert, während die Musikstücke, die DVD-Filme, die Daten oder die Spiele intakt bleiben. SkipDR™ arbeitet so präzise, dass Disks bei Bedarf auch mehrfach repariert werden können. Werden Sie auch einer der Millionen von zufriedenen Kunden, die ihre Disks mit SkipDR™ reparieren.

Das exklusive SkipDR™-System repariert oberflächliche Kratzer auf Disks. Tiefe Rillen und Kratzer, die bis zur Reflexionsschicht der Disk reichen, Beschädigungen an der Oberseite oder verzogene Disks können bislang von keinem System der Welt behoben werden.

**Más de 7 millones de clientes fieles confían en SkipDR™**  
Todo el sector reconoce que SkipDR™ es la solución más inteligente para reparar discos rayados. El dispositivo patentado FlexiWheel™, con su exclusiva superficie de microfricción, elimina de forma uniforme una capa microscópica dentro de la zona de amortiguación segura. Este proceso alisa los arañazos para renovar la capa protectora del disco pero no afecta a la información sobre juegos, datos, DVD o música. SkipDR™ funciona con la suficiente suavidad como para reparar el mismo disco varias veces. Unase a los millones de personas que confían sus reparaciones de discos a SkipDR™.

El exclusivo sistema SkipDR™ repara los arañazos de la superficie de los discos. Ningún sistema puede reparar las muescas ni arañazos profundos que lleguen a la capa reflectante de un disco, ni los daños en la cara de la etiqueta o las deformaciones.



**1 Year Warranty**  
This product is backed by a 1 year warranty from date of purchase. See user's guide for details. Restrictions may apply.  
Pinpoint Consumer Electronics Limited  
Meridian House, Road One  
Cheshire, CW7 3QG  
01606 558 428 www.pinpointce.co.uk  
Digital Innovations® is a registered trademark of Digital Innovations, LLC. SkipDR™, GameDR™, DvdDR™, and FlexiWheel™ are trademarks of Digital Innovations, LLC. All other brand names and trademarks are property of their respective owners.  
#1 Disc Repair System – Digital Innovations' SkipDR™, GameDR™, DvdDR™, and FlexiWheel™ are trademarks of Digital Innovations, LLC. All other brand names and trademarks are property of their respective owners.  
©2009 Digital Innovations, LLC  
All rights reserved.  
This product is designed, engineered, and manufactured to Digital Innovations' quality standards. In an effort to continuously improve our products, the items inside this package may vary slightly from the photographs.

**1 Jahr Garantie**  
Auf dieses Produkt gewähren wir eine Garantie von 1 Jahr ab Kaufdatum. Weitere Informationen finden Sie in der Gebrauchsanweisung. Unter Umständen gelten bestimmte Einschränkungen.  
Pinpoint Consumer Electronics Limited  
Meridian House, Road One  
Cheshire, CW7 3QG Großbritannien  
+44 (0)1606 558 428 www.pinpointce.co.uk  
Digital Innovations® ist eine eingetragene Marke von Digital Innovations, LLC. SkipDR™, GameDR™, DvdDR™ und FlexiWheel™ sind Marken von Digital Innovations, LLC. Alle anderen Markennamen und Marken sind Eigentum ihrer jeweiliger Besitzer.  
Führendes Disk-Reparatursystem: SkipDR™, GameDR™ und DvdDR™-Disk-Reparatursysteme von Digital Innovations laut führendem Marktforschungsunternehmen NPD unter den meistgekauften Produkten (Oktober 2001 bis Mai 2007).  
©2009 Digital Innovations, LLC  
Alle Rechte vorbehalten.  
Dieses Produkt wurde gemäß den Qualitätsvorgaben von Digital Innovations entworfen, gestaltet und hergestellt. Wir arbeiten laufend an der weiteren Verbesserung und Optimierung unserer Produkte. Die Artikel in dieser Verpackung können daher geringfügig von den Produktabbildungen abweichen.

**Garantía de 1 año**  
Este producto está respaldado por una garantía de 1 año a partir de la fecha de compra. Para ver más información, consulte la guía del usuario. Es posible que se apliquen ciertas restricciones.  
Pinpoint Consumer Electronics Limited  
Meridian House, Road One  
Cheshire, CW7 3QG Reino Unido  
+44 (0)1606 558 428 www.pinpointce.co.uk  
Digital Innovations® es una marca registrada de Digital Innovations, LLC. SkipDR™, GameDR™, DvdDR™ y FlexiWheel™ son marcas comerciales de Digital Innovations, LLC. Todos los demás nombres de marcas y marcas comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.  
Sistema de reparación de discos número 1: los productos de reparación de discos SkipDR™, GameDR™ y DvdDR™ fueron los de mayores ventas de su clase en EE. UU. según la empresa líder de estudios de mercado NPD (octubre de 2001-mayo de 2007).  
©2009 Digital Innovations, LLC  
Reservados todos los derechos.  
El diseño, ingeniería y fabricación de este producto cumple los niveles de calidad de Digital Innovations. En un esfuerzo por mejorar constantemente nuestros productos, es posible que los artículos que se incluyen en este paquete sean ligeramente diferentes a las fotografías.

Made in China  
Model #: 10185 PP  
Patents #5,423,103 and #5,964,650  
Other patents pending worldwide  
Detailed user manual included

Made in China  
Model#: 10185 PP  
US-amerikanische Patente 5,423,103 und 5,964,650 n  
Weltweit zu weiteren Patenten angemeldet  
Mit ausführlicher Gebrauchsanweisung

Fabricado en China  
Nº de modelo: 10185 PP  
Patentes número 5.423.103 y 5.964.650  
Otras patentes están pendientes por todo el mundo  
Se incluye guía de usuario detallada



5 COLORS:

